大漢小語

佘蓼有他的職權

卑詩省營汽車保險局局長佘蓼是美國人，在被聘出任時因麥基說「加國無車保人才」，曾引起風波。佘蓼就職以來，因拒絕接聽各黨省議員電話導致不滿而引起風波。佘蓼最近在省議會向「省營委會」彙報業務時卽被社信黨議員炮轟，兼省營委會主席的維治日要召開特別會議對付。據佘蓼稱：車保局是省營機構，不應受政治干擾，任何議員如有意見，應向負責該局之教育廳長麥基及司法廳長嘉頓提出，不能直接干預云。此事除社信黨若干議員不滿外，省自由黨領袖捷臣亦不滿，但新民主黨兩議員之郭克與史超別則認佘蓼情有可原而支持其立場。

從佘蓼的口中，麥基與嘉頓是代表省府掌握車保局實權的大波士，佘蓼祇是受高薪的奉命執行政策的主管。因此，佘蓼爲使事權統一，並爲尊重其職權，拒絕他人亂提意見似無不合。郭克與史超別之同情佘蓼，理由或在此。

省營上層之省府代表，或稱萱事局諸人，如發現佘蓼有違反職權或不合資格情事，當有權將佘蓼革職，但却無權干涉其在執行中之職權。

我以爲佘蓼問題的趣怪不在省議員不滿佘蓼不受干涉的強硬態度，乃在省營的高層組織系統與職權劃分不夠明確。

省議會中有一個「省營事業委員會」，是最有權質詢省營情況的機關。該省營車保的省府代表是麥基與嘉頓，車保主管（局長或總經理）是佘蓼，該三人應被邀出席。政策諮詢應由麥基與嘉頓解答，工作細節應由佘蓼彙報。但如該省營委會未經諮詢麥基與嘉頓而直接衝向佘蓼，可說依法不合。

有很多公私營組織，原有職權系統層次，但每因缺乏此類知識擅自越權干涉引致糾紛，或缺乏事權統一領導而影響業務不前，不幸這等通病在省營事務中亦見到，能不慨然！

編者

地獄裡的艷遇

基寧譯

老曹一拍他肩道，「訓那麼含情脈脈的望個不停，到我家來吧，我爲你們佈置洞房。」

於是荷夫曼和姬蓮，韋利和麗娜，一同到了老曹的家。

老曹的妻子，是一個嬌小的越南人，與高大的老曹相映成趣。她的皮膚帶黑而俏麗，老曹戲稱她爲「黑玫瑰」。

飯後，他們吃了一些水果，老曹取出一瓶金黃色的酒漿來，笑道，這是我太太自己釀成的美酒，你們在全世界都吃不到，我把它起個名做「鮮桃露」。」

那知道「鮮桃露」相當強烈，荷夫曼喝下了之後，只覺全身發熱，陶陶然有種難以言傳的愉快，連整夕行軍的疲累，也消失殆盡。

他望望姬蓮，見她喝酒之後，臉現緋紅，嬌艷欲滴，，不時微微笑着回望他，荷夫曼心中卜卜亂跳。

老曹道：「來吧，你們已吃過飯，喝完酒，應該送入洞房，我和「黑玫瑰」也要睡覺，時候倒不早了。」

（十）

（未完）

洪門參加辛亥革命史實

加美洪人功在辛亥革命之史實，有洪門元老手抄本可考，外界以訛傳訛，特刊出以正視聽……

曹建武編著

第一章　洪門之起源

（二）可以逆溯史之耳目，使不加注意，此洪門所以能歷久而長存，卒竟復國之膚功也，如陳先生與五祖者，誠非常之人矣。

第二章　洪門名稱及支派

洪門之首次拜盟也，本名天地會意謂拜天地而立會也，及九月九日起義失敗，朱洪竺失踪，部衆分散，已而前五祖聚合爲一軍，後五祖集合爲一軍，蘇洪光修集餘衆爲一軍，是爲三合軍，三合會之名，亦因此起。

蘇洪光死後，世傳其得明忠烈宦官王承恩之魂，附體更生，易名天佑洪，故入三合會者稱「入洪門」，所以紀念蘇洪光也，一說當陳近南先生創盟之夕，紅光照耀東方，紅洪諧聲，因取洪爲姓，入會者互稱洪門兄弟云，以上兩說並存可也，洪旁爲三點水，世以此又稱爲三點會。

洪門首次起義既失敗，陳近南先生遣五祖分往各省，暗設機關，蔡德忠吳天成往福建，是日長房，稱青蓮堂，旂號烏色，印信彪字，方太洪，洪太歲赴廣東，是日二房，稱洪順堂，旂號紅色，印信壽（旁虎）字，馬超興陶必達赴雲南，是日三房，稱家后堂，旂號赤色，印信合（旁虎）字，胡德帝李式大赴兩湖，是日四房，稱參太堂，旂號白色，印信和（旁虎）字，李式開林永超赴浙江，是日五房，稱宏化堂，旂號綠色，印信同（旁虎）字。

「十一」

（未完）

全新裝修舊屋出賣

八四一東卅九街，樓上三睡房，樓下三睡房，兩層獨立，全部十德古牆，另有大型書房，近小學中學，巴士站，直達唐人街，地段33×120尺，取實五萬五千元有意請電話：325-4845

栢文出讓

雲埠喜士定靚極物業兼極佳收入共卅二房請電話：Ron Sidley 872-0321 or 681-1866 Century 21 Tradewind Realty

請經驗車衣工人

製衣廠經驗車衣工人請來跑路街卅六號36 POWELL ST

加華新盤

①投資良機，六十六呎乘一百卅呎商業地，現經營西人雜貨店業主回國急讓，僅開價八萬一千九百元。

②十年新實淨靚屋，近域多利街交通方便，土庫全部完成，廳廚浴室俱備，可以出租，請電約引看。

③近魯別街新屋，大辣，居住面積超千三百平方呎，歡迎舊換新。

④上下層屋，現收租每月七百二十五元，僅三年新，地區方便名貴雪櫃爐頭，洗碗機，開價八萬五千元，自住投資皆宜。

馬尚才電話：二五五－二一一六
或加華公司：三二四－一〇三四

嘉華冷暖氣工程

凍房 冷氣 暖氣 煤氣

Tel. 251-1616

專科裝置修理商業家庭大小雜貨店牛奶瓜菜肉食櫃餐館貨倉凍房冷暖氣機熱水爐
▲政府牌照
▲收費從廉
▲快捷妥當
▲日夜服務
請電黃耀堂

時代冷氣雪櫃工程有限公司

僑胞光顧　價錢相宜

地址：喜士定東街六九六號
公司：254-7325
24小時服務　住宅：876-6361

雪櫃冷氣　電器按裝　修理零售　專科大小　商業冷房　設計按裝

東方雪櫃冷氣公司

New Way Refrigeration

專科上門修理家庭商業雪櫃
設計按裝大小商業凍房冷氣
日夜服務收費從廉

電話：英語 251-2301　政府牌照
華語 255-4821　馬文紹

快捷冷氣工程公司

Fairchild Refrig & A/C Co. Ltd.

專科承裝修理，大小商業冷暖氣機凍房，急凍房，大小牛奶肉食瓜菜櫃，家庭雪櫃洗衣乾衣機。電爐電火政府牌照。

馬君賽 (Alec Ma)
馬君實 (Bill Ma)
三二七－三三壹壹（英語）
三二一－一七二〇（華語）

順發冷氣工程

電爐　冷氣　暖氣　凍房　雪櫃

修理按裝肉食，牛奶，菜蔬櫃等。
日夜服務電話 英語251-2555
免費估價 華語 254-9250 張太
253-5685朱先生

Fairway Refrigeration Co.

商用冷氣藏

按裝修理保養工程
忠誠服務　快捷可靠
僑胞惠顧　無任歡迎
持中央及省政府牌照請電周惠欣
廿四小時服務
電話：四三四－六五二二
住宅：二九一－零八八二

誌里冷氣工程公司

專科大小商業凍房冷氣工程。設計裝置及修理。忠誠爲僑胞服務。快捷妥當。

電話：八七二－一〇三九
3742 Main St., Vancouver. B.C

頓士威漢打汽車行

KINGSWAY HONDA

讓我們華人與華人大家交易爲最好，本行是雲埠最公平的車行，担保滿意，請你們和蔡福財先生接洽爲荷。

Phone 873-3676 Ask for John Thai or Res. 437-5947
445 Kingsway Vancouver, B.C.

註冊 **明德託兒所**

（特設託兒補助金）

可申請政府免費或津貼及接受本所補助。負責接送幼稚園兒童

所址 530 Heatley Ave. Van.
715 Victoria Dr. Van.
報名電話：二五五－四二五一

中和行公司

Chung Wo Hong Co.,
Telephone 685-9612
368 Powell St., Vancouver B.C.

總代理 飛枝特產 頂靚 海參片 又有運到

加拿大首揆人壽保險公司

華人代理
QUON ENG
695 Granville St.
736-6637
RES;324-2039

華人代理伍偉權

對燕梳研究有十餘年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保險入息保險扣除入息稅，退休儲蓄金，生意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話極表歡迎。

Pender Roofing

4772緬街
電話：872-7059

承接修理天面專家

栢油石仔天面，木板屋頂，橫水槽及排水管，排水瓦，保證滿意，請隨時電話洽。

昌記裝修油漆公司

承接坭水木工傢私等各大小工程
忠誠爲僑胞服務工作快捷妥當。
電話：二五四－七五〇三
六八七－四〇九四

周愛權 周慶偉 視光博士
驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
Jack K. Chow O.D.
Raymond S. Chow O.D.
Optometrist
Tel. 685-8231
518 Main St., Vancouver, B.C.

LOVE FLORIST
683-5124
雲埠喜士定東街
371號
歡迎僑胞惠顧

榮僑花舖

職怡裝修

電話：二五四－八九六七

承接裝修　做木油漆　土庫間格　房屋改建　晒台車房　免費估價

英皇電器修理工程

合格牌照，新裝電火，免費估價，電器修理。日夜應命。
電話二九八－五八七八余鴻智洽

PLUMBING & HEATING

831 Commercial Dr.
Vancouver, B.C.
LICENSED PLUMBER

水喉潔具工程

ALL WORK FULLY GUARANTEED

請電：二五五－〇六一八
二五四－四九三五　炳記

Harry James Agencies Ltd.

Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377

代理　汽車保險，房屋樓宇商業等各項燕梳　公平妥當　專人指導　歡迎垂詢

榮記土木工程

電話253-6055
專業接造
任何大小裝修工程
忠誠服務　取價從廉

加拿大　温哥華

華僑金行

經營業務

＊黃白金飾　＊鑽石玉器
＊紅藍寶石　＊靚貓眼石
＊福祿壽座　＊雙喜座牌
＊首飾修理　＊鐘表修理
＊忠誠服務　＊定價廉宜

本行出品首飾特聘名師設計製作

●中西款式　●歡迎比較
●零售批發　●一律歡迎

WAH KIU JEWELLERS LTD.
504 MAIN STREET VANCOUVER B.C. CANADA V6A 1T7
電話：(604)669-3247

銀龍公司

YIN LONG CO. LTD.
535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel
Tel. 689-7324

燒臘肉食　撚手鹵味
中西什貨　新鮮瓜菜

代理台灣頂好牌：
冷凍包點餃子、梅菜包等卽蒸卽食佳品。
樽裝罐頭、辣椒蘿蔔、榨菜、鹹酸菜等價廉物美食品。
多倫多、滿地可、溫地辟、點問頓、卜技利各埠均有代售。

歡迎零沽批發

胡關誠

JOHN WOO
華埠新樂實業公司
Shamrock Realty Ltd.
286 E. Hastings St.
Van., B.C. V6A 1R1
公司682-6104
住宅873-0507

▲荔枝園粥粉麵飯餐館3720屋街售出。
▲興利埠心李唐中西餐館已售。
▲本埠遊客區餐館有酒牌12號水街售出
▲十五年新741 E 27 街售出六萬九千
▲北本拿比7325 Montecito街已售。
▲4420 Commercial街售出。

如下新盤求售——

▲十二年新4189 Kan近緬街火廿五街，上下各三房浴厨齊備，大客廳硬木地台如新，七萬二千九百。
▲三層合法三伙住宅位1443東壹街，地33×120，雙車房有後巷，首期三千起，全價五萬五千，有價講。
▲九年新屋位Ladner列拿市，三房，主人房另有厠浴，六萬七千，有商量

持有牌照，代理買賣地產物業，各類生意免費估價，担保賣屋價計劃(60天內)，舊屋換新屋，代建新屋，圖則參考，服務週到。

布蘭活都育打汽車行

Brentwood Toyota Ltd.

4265 Lougheed Highway, Burnaby
Phone 294-1974

大宗新舊汽車貨車，全部服務，正宗『都育打』汽車零件，是本尼卑獨家『都育打 車行。

請你今天到來試駛『都育打車』，有二十九架新式車，爲你選擇。

活氏傢俬電器公司

WOSK'S LTD.

62 W. Hastings St.
Vancouver, B.C.
Phone: 685-0111

活氏傢俬電器公司

本公司經營四十年，現擴張營業共開支店十二間，向蒙華友光顧，不勝感謝，茲爲便利起見，特聘請袁金榮君（Mr. Jimmy Yuen）爲各位服務。

本號專售各名廠彩色電視機，電爐，雪櫃，洗衣機，盤碗機，家庭用具，枱椅床，地氈，其他各種傢具俱全，貨多選擇，價錢相宜，如蒙光顧，請與袁金榮君用華語接洽，極表歡迎。